

هل ترغب في الإلتحاق بدورة لتعلم اللغة لألمانية؟

هل ترغب في الإلتحاق بدورة لتعلم اللغة الألمانية؟ في هذا الإطار يقوم صندوق الاندماج النمساوي (ÖIF) بمساعدة الأشخاص الحاصلين على حق اللجوء أو الحماية المؤقتة. يكفي التوجه إلى أقرب مركز تابع لصندوق الاندماج النمساوي، هناك ستحصل على كل المعلومات المتعلقة بنوع المساعدات المُقدَّمة من طرف هذه المؤسسة، تجدر الإشارة إلى أن وزارة الخارجية و الشؤون الأوروبية و شؤون الهجرة هي من يشرف على تمويل كل المساعدات المُقدَّمة من طرف صندوق الاندماج النمساوي.

من هم الفئات التي يشملها الدعم والتمويل؟

← **الأشخاص الحاصلين على حق الإقامة الدائمة:** بشرط ألا يكون قد مضى أكثر من خمس سنوات على حصولهم على قرار اللجوء الإيجابي (حق اللجوء السياسي)، في حال كان الحاصل على حق اللجوء السياسي قد حصل مسبقاً على حق الإقامة المؤقتة عندها يجب الأخذ بعين الاعتبار قرار اللجوء الأول الذي حصل عليه (أي ألا يكون قد مضى أكثر من 5 سنوات على حصوله الأول على حق الإقامة المؤقتة)

← **المؤقتة:** يُشترط ألا يكون قد مضى أكثر من خمس سنوات على حصولهم على حق الحماية المؤقتة للمرة الأولى.

ما هي مستويات اللغة التي يتم تمويلها؟

← (الف بء الألمانية) الأبجديه، A1، A2، B1 و B2

← يمكن منح تمويل ، فقط في حال عدم التمويل من اي جهة تمويلية اخرى .

ما هو المبلغ الذي يمكن تمويله لكل مرحلة؟

← يمكن تمويل مبلغ 750 يورو لكل مرحلة .

Sie wollen einen Deutschkurs besuchen?

Sie wollen einen Deutschkurs besuchen? Der Österreichische Integrationsfonds (ÖIF) hilft Personen mit Asyl oder subsidiärem Schutz. Kommen Sie direkt zum ÖIF, hier gibt es alle Informationen zu den Förderungen. Die Förderungen des ÖIF werden vom Bundesministerium für Europa, Integration und Äußeres finanziert.

Wer wird gefördert?

→ **Asylberechtigte:** innerhalb von 5 Jahren nach positiver Asylgewährung (sollte vor Asylgewährung bereits subsidiärer Schutz gewährt worden sein, innerhalb von 5 Jahren nach erstmaliger Zuerkennung des subsidiären Schutzes)

→ **Subsidiär Schutzberechtigte:** innerhalb von 5 Jahren nach erstmaliger Zuerkennung des subsidiären Schutzes

Welche Sprachniveaustufen werden gefördert?

→ Alphabetisierung, A1, A2, B1, B2

→ Die Förderung erfolgt subsidiär zu anderen Förderinstrumenten.

In welcher Höhe werden Förderungen vergeben?

→ Förderungen können in Höhe von max. 750 Euro je Niveaustufe vergeben werden.

Wie kann ich eine Förderung beantragen?

→ Bitte melden Sie sich beim Integrationszentrum in Ihrer Nähe und vereinbaren Sie einen persönlichen Beratungstermin.

→ Bei diesem Termin erhalten Sie wichtige Informationen zum Leben in Österreich, zu Integrationsangeboten sowie Anlaufstellen für Ihren Integrationsprozess und können eine Sprachförderung des ÖIF beantragen.

→ Anträge für eine Sprachförderung müssen mindestens 3 Wochen vor Start des Deutschkurses im Integrationszentrum beantragt werden und können nur schriftlich im Rahmen eines Beratungsgesprächs beantragt werden.

Ihr Kontakt zum ÖIF

Wien:	01/715 10 51-300	Oberösterreich:	0732/78 70 43
Burgenland:	05/901 02 9150	Salzburg:	0662/87 68 74
Niederösterreich:	02742/265 27-190	Tirol:	0512/56 17 71
Steiermark:	0316/84 17 20	Vorarlberg:	05574/434 87
Kärnten:	0463/50 37 81		

Für einen Antrag brauchen Sie

→ Asylbescheid, gültiger Konventionspass oder Karte für Asylberechtigte

→ Asylbescheid und gültige Karte für subsidiär Schutzberechtigte

bzw. Fremdenpass

→ Meldezettel

→ Kostenvoranschlag eines zertifizierten Kursinstitutes

→ e-Card

Adressen und Öffnungszeiten des ÖIF

Integrationszentrum Wien

Landstraßer Hauptstr. 26,
1030 Wien

MO-DO 7:30 bis 18:30 Uhr
FR 7:30 bis 16:30 Uhr

Integrationszentrum Burgenland

Thomas-Edison-Straße 2,
Bauteil 2, 1. OG, 7000 Eisenstadt
MO/DI/FR 9:00 bis 12:00 Uhr
DO 13:00 bis 17:00 Uhr

Integrationszentrum Niederösterreich

Kugelgasse 8,
3100 St. Pölten
MO-MI/FR 8:00 bis 16:30 Uhr
DO 8:00 bis 18:30 Uhr

Integrationszentrum Steiermark

Reitschulgasse 19,
8010 Graz
MO-MI/FR 8:00 bis 16:30 Uhr
DO 8:00 bis 18:30 Uhr

Integrationszentrum Kärnten

10. Oktoberstraße 15,
9020 Klagenfurt
MO-MI/FR 8:00 bis 16:30 Uhr
DO 8:00 bis 18:30 Uhr

Integrationszentrum Oberösterreich

Weingartshofstraße 25,
4020 Linz
MO-MI/FR 8:00 bis 16:30 Uhr
DO 8:00 bis 18:30 Uhr

Integrationszentrum Salzburg

Inge-Morath-Platz 8,
5020 Salzburg
MO-MI/FR 8:00 bis 16:30 Uhr
DO 8:00 bis 18:30 Uhr

Integrationszentrum Tirol

Lieberstraße 3,
6020 Innsbruck
MO-MI/FR 8:00 bis 16:30 Uhr
DO 8:00 bis 18:30 Uhr

Integrationszentrum Vorarlberg

Bahnhofstraße 10,
6900 Bregenz
MO-MI/FR 8:00 bis 16:30 Uhr
DO 8:00 bis 18:30 Uhr

كيف يمكنني أن أتقدم بطلب الدعم المادي لدورة اللغة؟

← يرجى التسجيل في مركز الاندماج النمساوي الأقرب من محل سكنك و تحديد موعد من أجل الحصول على استشارة شخصية

← حيث يمكنك في هذا الموعد الحصول على المعلومات الهامة عن الحياة في النمسا. وكذلك معلومات عن عروض صندوق الإدماج ، بالإضافة إلى معلومات عن مراكز الاندماج الأخرى ، كما ويمكنكم حينها التقدم بطلب الدعم للغة.

← يجب تقديم طلبات للحصول على دعم لغة 3 أسابيع على الأقل قبل بدء دورة اللغة الألمانية في احد مراكز صندوق الاندماج. يمكن تقديم الطلبات فقط بشكل كتابي في أحد مراكز الاستشارات في صندوق الاندماج النمساوي.

أرقام هواتف الخط الساخن

Wien:	01/715 10 51-300	Oberösterreich:	0732/78 70 43
Burgenland:	05/901 02 9150	Salzburg:	0662/87 68 74
Niederösterreich:	02742/265 27-190	Tirol:	0512/56 17 71
Steiermark:	0316/84 17 20	Vorarlberg:	05574/434 874
Kärnten:	0463/50 37 81		

الأوراق الواجب تقديمها للحصول على الدعم هي

← بالنسبة للحاصلين على حق اللجوء الدائم: يجب تقديم قرار اللجوء وجواز لجوء ساري المفعول أو بطاقة لطالبي اللجوء.

← بالنسبة للحاصلين على حق الحماية المؤقت: يجب تقديم قرار اللجوء و البطاقة الشخصية سارية المفعول أو جواز سفر بني.

← سند الإقامة (عنوان السكن)

← عرض سعر مقدم من طرف معهد اللغة (يشترط أن يكون معهد اللغة من المعاهد الرسمية المصدقة).

← بطاقة التأمين الصحي

العناوين وأوقات الدوام لدى مكاتب الإستقبال

Integrationszentrum Salzburg

Inge-Morath-Platz 8,
5020 Salzburg
الاثنين حتى الأربعاء/الجمعة : 8:00 حتى 16:30
الخميس : 8:00 حتى 18:30

Integrationszentrum Tirol

Lieberstraße 3, 6020 Innsbruck
الاثنين حتى الأربعاء/الجمعة : 8:00 حتى 16:30
الخميس : 8:00 حتى 18:30

Integrationszentrum Vorarlberg

Bahnhofstraße 10, 6900 Bregenz
الاثنين حتى الأربعاء/الجمعة : 8:00 حتى 16:30
الخميس : 8:00 حتى 18:30

Integrationszentrum Steiermark

Reitschulgasse 19, 8010 Graz
الاثنين حتى الأربعاء/الجمعة : 8:00 حتى 16:30
الخميس : 8:00 حتى 18:30

Integrationszentrum Kärnten

10. Oktoberstraße 15,
9020 Klagenfurt
الاثنين حتى الأربعاء/الجمعة : 8:00 حتى 16:30
الخميس : 8:00 حتى 18:30

Integrationszentrum Oberösterreich

Weingartshofstraße 25, 4020 Linz
الاثنين حتى الأربعاء/الجمعة : 8:00 حتى 16:30
الخميس : 8:00 حتى 18:30

Integrationszentrum Wien

Landstraßer Hauptstr. 26,
1030 Wien
الاثنين حتى الخميس الساعة : 7:30 حتى 18:30
الجمعة : 7:30 حتى 16:30

Integrationszentrum Burgenland

Thomas-Edison-Straße 2,
Bauteil 2, 1. OG, 7000 Eisenstadt
الاثنين/الثلاثاء/الجمعة : 9:00 حتى 12:00
الخميس : 13:00 حتى 17:00

Integrationszentrum Niederösterreich

Kugelgasse 8, 3100 St. Pölten
الاثنين حتى الأربعاء/الجمعة : 8:00 حتى 16:30
الخميس : 8:00 حتى 18:30